Porównanie tłumaczeń Liczb 13:9

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Dla plemienia Beniamina Palti, syn Rafu. |
| SNP'18 | Przekład literacki | EIB Przekład literacki | Z plemienia Beniamina — Palti, syn Rafu. |
| UBG'18 | Przekład literacki | Uwspółcześniona Biblia Gdańska | Z pokolenia Beniamina — Palti, syn Rafua. |
| BG | Przekład literacki | Biblia Gdańska | Z pokolenia Efraimowego Ozeasz, syn Nunów. |
| BJW | Przekład literacki | Biblia Jakuba Wujka | Z pokolenia Efraim - Ozee, syna Nun. |
| BT'99 | Przekład literacki | Biblia Tysiąclecia | z pokolenia Beniamina Palti, syn Rafu; |
| BW | Przekład literacki | Biblia Warszawska | Z plemienia Beniamina Palti, syn Rafua; |
| EKU'18 | Przekład literacki | Biblia Ekumeniczna | z plemienia Beniamina Palti, syn Rafu; |
| PAU | Przekład literacki | Biblia Paulistów | z plemienia Beniamina - Palti, syn Rafu; |
| POZ'75 | Przekład literacki | Biblia Poznańska | Z pokolenia Beniamina - Palti, syn Rafui. |
| PEC | Przekład literacki | Tora Pardes Lauder | Z plemienia Binjamina Palti, syn Rafuego.  |
| TUB | Przekład literacki | Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка | З племени Веніямина Фалті син Рафуя. |
| NBG'12 | Przekład dynamiczny | Nowa Biblia Gdańska | Z pokolenia Biniamina Palty, syn Rafua. |
| PNS1997 | Przekład dynamiczny | Przekład Nowego Świata | z plemienia Beniamina Palti, syn Rafu; |